

BROP GUILTS NE PXEEL PABL LO ZHA CORINT

¡Diuzh to grëse to!

¹ Naa nac Pabl, grop no bets ne Timoté, laa no rquia stib guits rii rxeel no guiedz Corint i. Nanle to ganle Dios bzo naa, pxeel me naa none naa Xtiidz Ndzon Jesús lo miech.

Laaw ziaad lo to i, grëse to ne nac to zha ne ngab xnëz Dios; zigtāa tow, zigtāa grëragāa zha ne no dib nëz Gres iw.

² Dios men ne nac Pxoꝝ ne, ni Jesús men ne rnabey ne, me gunlay to, me glu ganle pa lotāa noxco me to zeena peet zhgab ctsebde to.

³ Bets, bzian, golgotsāa gwi ne ganle, ¡zha ndzontāa Dios, Pxoꝝ Jesús men ne rnabey ne! Sac gon, pa lotāa rquia zdoo me ne, pa lotāa rchoobladz me zdoo ne ⁴ lo grëtaa guielnë ne rdieed ne. Ni laa me rchoobladz zdoo ne gon, zeena scagāa grëraa zha ne rdzian ne no guielnë, mban rac zho, guio ne guiochoobladz ne zdoo zho zigne rchoobladzaque me zdoo ne.

⁵ Zig nac niina, nroob guielnë ne nodieed no loxaque ne rliladz no Jesús, per scaquegāa ib rsaand me no tibaque nochoobladz me zdoo no. ⁶⁻⁷ Laa no nodzian grë guielnë rii, sacne noxco no nonee no lo miech zha laa zho lo dol, parne scagāa grieelo cchoobladz no zdoo to. Lo grë guielnë rii, me nac men ne nochoobladz zdoo no, gane ndion no scaque squia zdoo me to, schoobladz me zdoo to zeene gdziñ dze ne laa to gan grë guielnë ne nodzian no nu niina. Ni me gon nac men ne gacniē to glëb to gan tow.

⁸ Bets, bzian, tel niaca mine nian to ganle zha nactāa grë guielnë nroob ne bdieed no zeene no no nëz Asia. Ne nligāa nroob psacsi zho no, ncuaane lëbdraa no lo

grë guielnë co, tibaque rdzieets no bod gataa niet no. ⁹ Masaque bzhiaac no len dze co zig rzac tib zha ne nole guet, laa zho quiambëzse gal hor ne guet zho. Garaa bdzion no peet grielod dziuun no ne nose, sinque Dios none gnalo no, mese zac csilaa no lo grëtaa guielnë; sac tel me, haxta mengut rbeeban me.

¹⁰ Ni nligaa blee me no lo guielnë co, bla me no lo guielgut co; ni ndion no scaque zla me no lo grëraa guielxtseeb ne dzian no, ¹¹ totsaque gacnie to no tibaque gnab to lo me gacnie me no. Zeena, tibaque gac ne grëse ne gdeed ne xquizh lo me.

¹² Rley no sacne rien no choot noquidied miech, ndzinli mban no, zigtaa zeene zo no lo tow, zigtaa zeene zogaa no lo grëraa miecha. Per guiabd ne togo por niini now, sinque ne nquialadz Dios no gane quiayacnie me no znu mban no. ¹³ Grë mine rnee no lo guits ne zixeel no lo to, niapse diidzliw, ni mine rgobey no grieelo guien to min co rquiaa no; gane racladz naa gdziñ dze ne guien tow. ¹⁴ Nli runbeydpaa to zha nac naa, per racladz naa gley to zeene ran to naa, zigne gleyaque naa gan naa to gal dze ne laa Jesús, men ne rnabey ne guiaad stib.

¹⁵⁻¹⁶ Sca nagon rzaac naa, gacxe na ni naa glo nialgan naa to, dzigo ile nrie naa nia naa nëz Macedon. Ni zeene mbire naa nëz co, nialtedaque naa lo to i stib; zeena niac chop vuelte ne nionley zdoo to. Lozh ga, ine niowse nzonëz to naa nia naa nëz Judé. ¹⁷ Ni pasëë naa nial. Per guiabde to togo bod notiblid guic naa zeene sca bne naa, o nacgaa naa zig nac grë zha ne laglaase rnee tib diidz, laa len zdoo zho nanpaa zho guñd zhow. ¹⁸ Dios zobwi ganle rdziuuñscad no. Mine rnee no, rdziuuñ now.

¹⁹ Golgan ganle, zigtaa naaw, zigtaa Silvana, zigtagaa Timotéw, no biadseed to cho nac Jesús, men ne nac Xpëed Dios; ni zig nac Jesús, rquidied me. Grëse mine rnee me

run mew, ²⁰ ni grëse minë psan Dios diidz gun me, grësew noyun mew; gane niicle nogaaw rnee no lo miech ganle ible run me minë rnee me, ga rlu ganle pa lotaa men nroob nac me. ²¹ Ni lëë Dios co gon nozhixcuaa lo xquielmban ne, laa ne ngab xnëz Jesús niina; me bzooblo no nonee no Xtiidz me. ²² Haxta pxeel me Espíritu Sant zdoo ne, rriequia bloobey me ne ga, par glu ganle lo me ngab ne, ni ible zgaa ne grëtaa guielnzaac ne bneelee me gneedz me lo ne.

²³ Me zobwi, me nan ganle pe nacne gard guial naa. Gard gon guial naa, per por tow; sac rquia zdoo naa to, racladzd naa loxaque guialquiago naa to i, lozh ga mban gac to. ²⁴ Guiabde to sca togo bod racladzd no guiaad no. Nli rquiindraa to guidnee no lo to zha gliladz to Dios, sac dib zdoole to riladz to me; per laa no racladz ine guiaadlonley no zdoo to i. Golguien sca, min co racladz no, racladzd no guiaadloguielnë no to.

2

¹ Min co nagon bend naa ne nial naa, ² sac nonguielda ga coguielnë naa to, ni to nac zha ne rgonley zdoo naa. ³ Ne racladzdaxe naa min co waa, gane pxel naa tib guits co lo to glo, zeena nzhixcuaale lo guielto ne nobee to i, zeene laa naa nlanse. Sac tel lega nlanse naa, laa ne ndzio ne guielbley, lel guielnë ndzio ne. Ni nan to ganle, tipse nac guielbley ne rdziaap ne; ¿niacxe zrieelo nley gac to telne ran to mban rac naa?

⁴ Tel gan to ganle zeene pxel naa guits co, jne nlipaa mban rac naa no naa zhizhgab to! Haxta roon naa zeene noquiaa naaw. Laa naa pxel guits co lo to, per pxeld naaw par ngoguielnë naa to; sinque laaw pxel naa, zeena xixcuaaniob lo ncuaane ndzinlid ne noyac i; ni laa naa ben min co sacne rquia zdoo naa to. ⁵ Zeene bin naa

zha nac dol ne noyun zha co i, zig rne naa ga: bio naa guielnë; per rien naa mazdraa nroob bio to guielnë. ⁶ Nana gon, ne squi laa to pteedle zho tib caxtigw, jlëëlew ga na! ⁷ Golguiaanladz mine been zho ga, golneewen lo zho stib, golchoobladz zdoo zho zeena gacmband zho. Sac telne csaanladz to zho, nend scase lozh guuuu zho lo xquielnë zho. ⁸ Rnab naa lo to, golleynie zho stib, zigne rleynieque to zho glo.

⁹ Ni stiba, laa naa pxel guits co lo to, zeena dien pe zon to diidz gun to mine rne naa lo to ga. ¹⁰ Golguiaanladz mine been zha co sca, tel naa laa naa biaanladzlew. Jesús zobwi ganle laa naa benle zho perdon, zeena gbiire zaacse gac to; ¹¹ ni scagaa gleyd mendox gungüet ma ne. Led nanle to ganle, zombëzle ma dien zha gnitnëz ma ne.

Tibaque noxco Pabl cseed miech Xtiidz Dios

¹² Bded ga nagon dzigo bia naa guiedz Troas. Zeene bdzin naa ga, ne nligaa bneedz Dios diidz niun naa xtsiin me ga. ¹³ Nac diidz ga ndzieelo naa bets ne Tit, per zeene gon naa bdzin me, biotiblidraa guic naa. Nacne brieque naa ga bia naa nëz xtan zha Macedon, biaguib naa me.

¹⁴ Per, jxquizh xquielnzaac Dios! Sac zaatne ziotaa no, Jesús ner lo no, me rlu ganle rdziun no gan lo grëtaa ncuane rca. Tibaque rnee no lo miech gacnan zho ganle cho nac me, sca quiaxobnen no Xtiidz me, zig rzëbxlaa tib ncuane nex rlaa. ¹⁵ Haxta no, masaque nac no lo Dios zig tib ncuane sca nex rlaa; sca nac no lo me sacne laa no ngable lo Jesús. Nëzrii nëzrec nex zëbxlaa gox co, zigtaa lo grë zha ne ngable xnëz Diosa, zigtagaa lo grë zha ne zie nëz ne nitlow. ¹⁶ Par grë zha ne nole nëz ne nitlo, masaque rzac zho no zig tib gox ne nguid rlaa, haxta rsoladz zho pe nac guielgut ne quiambëz zho; sangue grë zha ne nole xnëz Dios, rzac zho no zig tib gox nex ne runcsoladz zho

guielmban ndzon ne no yгаа zho. ¡Ni led chołd zha ne gon grieelo gun dziin rii! ¹⁷ Nu rquiin zha ne dib zdoorquiabladz gun dziin lo Dios, glu zho ne nli Dios pxeel zho, ne nli Jesús nacie zho. Sac no zha ne, loxaque rquiaalo zho ye zho rseed miech Xtiidz Dios, per laa zho runa par cuee zho dimi.

3

¹ Nana ne znu rne naa, guiab to bod yeque no rdziuun zig run zha ne sca rquidie ga, læëque zha runnon zho, rio zho dieen pe diidz ne rquia rey zho par glupaa dien cho nac zho. Ni lalnu rdziuunnond no no, niicle peet diidz rquiindгаа no. ² Led yed no rquiin pe diidz ne dzeey no, to rlu cho nac no. Grëse miech ne gan zha notsëe Dios lo xquielmban to, gase gunbey zho no, ga glu pe nac dziin ne rdziuun no. ³ Gane rrieequia nac to zig tib diidz ne quialu ganle cho nac no. Jesús zhal pquiaa diidz co, ni pquiind me pe tint ne nquiaa mew, sinque laa me pquiaaw con guielbiini chen zhiEspíritu Dios, men ne nguiamban. Ni pquiindгаа me pe lo guits ne nquiaa mew, sinque laa me pquiaaw zdo to.

⁴ Ni ndionpaa no nli scaw, sac Dios zhal rluw, ne nac no zha ne ngab lo Jesús. ⁵ Per guiabd ne togo nose rrieelo rdziuun grë mine rdziuun no, led scada, Dios nac men ne racien no rdziuun now; ⁶ sac me bdixbiini no zha cseed no miech diidz cub ne psan me. Gane laa no noseed miech niina, per rseete no zho tsienal zho mine rnabey ley, sinque laa no noseed zho guien zho tsienal zho mine rnabey Espíritu Sant. Sac tel leya, læë gdib rnabeya guet grëse miech ngoopdol; sangue Espíritu Sant, laa me rlu zha yгаа zho tib guielmban ndzon.

⁷ Golşoladz ganle, zha blu Dios biini ne nac xquielndzon me zeene pcaania Moisés ley ne rnabey guet grë zha

ngoopdol. Biinidoo ne biaan lo Moisés dze co, haxta lëbd lo zha Israel gwi zho lo me, per dzega dzega biuu biini co. ⁸ Scaque nagon nolu Dios xquielndzon me, niina ne laa Espíritu Sant nolu zha yгаа miech guielmban; per, jmazdraa gon nroob nac guielndzon rii! ⁹ Sac gon, tel scataa blu xquielndzon Dios zeene biaan guet grë zha ngoopdol; mazdraa dzigo nroob nac guielndzon ne rlu niina. ¹⁰ Ne nligaa, palalse ga nac biini ne blu lo Moisés zeene pcaania Moisés ley co, mazdraa nroob biini ne ziaadnie xtiidz cub Dios niina. ¹¹ Ni stiba, bza dze ne been ley co dziin; sangue xtiidz cub me, gdziñd dze ne gdzëew. Gacxe waa, mazdraa nac biini ne ziaadniew.

¹² Ni ne ndionaxe no waa gdziñd dze ne gdzëew, gane tiblque laa no noneew lo miech; ¹³ rdziuund no zig been Moisés. Sac tel Moisés, pquia tib lë lar lo me dzigo gond zha Israel zha bnitlo biini ne biaan lo me ga. ¹⁴ Ni rriequia ye lo grë zha Israel ga sca bdze, gacxe waa, haxta lo nadze riend zho zha zhobnee lo Xtiidz Dios, mine psan me padzeela. Ible riend zho ne bdedle dze ne pquiin diidz gol co, Jesúsle none gliladz zho niina. Me nac men ne cxal lo zho. ¹⁵ Ne nligaa sca nac zho, haxta lo nadze niicle rlabraa zho lo guits ne pquiaa Moisés ga, tibaque ndip nac zdo zho.

¹⁶ Per tel zha ne csaan grë guielntseeb, dib zdo zho guien zho cho nac Jesús, ible zlit me lar co lo zho; ¹⁷ sac gon, miech ne naciele zhiEspíritu me, led yedraa zho ngadoo lo ley gol co. Ni ndion ne ganle, meque ga nac Espíritu. ¹⁸ Gacxe waa, grëse ne ne ngab ne xnëz Jesús, led yedraa lo ne ndze. Masaque nac ne niina zig tib quiewan, zeene ran miech zha mban ne, ga ran zho ganle pa lotaa nac xquielndzon Dios. Tibaque nozhixcuaa zhiEspíritu me lo xquielmban ne, zigse zie dze noluraa me zha nactaa guielndzon ne rap me.

4

¹ Ne nligaa noxco Dios ne, gane niicle peet nond no laa me bzo no quianee no Xtiidz Ndzon me lo miech; ni choot rsaand dziin rii.

² Zeene rseed no miech, choot rquidied zho par gliladz zhow. Choot nolud wseed ne ziaate lo Xtiidz Dios; guieltole ga, tel dzio no yquidiee no miech, cseed no zho ncuane nacdraa Xtiidz me. Me zobwi ganle niapse diidzli rnee no, niicle grëгаа zha ne rdziuunbey no, nan zho rquidieed no.

³ No grë zha ne ib nëd tsoguic zha nac zhiwseed Dios mine nonee no; sac lëëque grë xtol zho notse lo zho, laa zho zie nëz ne nitlo zho. ⁴ Nëd zho gliladz zhow, sac ible mendox (ma ne nonabey lo guidzliu rii) noyuu ncow xquielrien zho; gane riend zho ycaania zho Xtiidz Ndzon Jesús, men ndzon ne biaadlu ganle zhapaa nac Dios.

⁵ Laa no quiaseed miech, per rseete no zho gacnan zho dien cho nac no, sinque laa no noseed zho gunbey zho cho nac Jesús. Gacnan zho, ne me nac men ne rnabey; laa no, tib ngundziin winse nac no lo to, sacne rleynie no me. ⁶ Ne nligaa tib ngundziin winse nac no! Golwi ganle Dioszhal, men ne bnabey biaan biini ne rziini guidzliu, me bdixbiini guic no bien no xquielndzon me ga biaadlu Jesús.

Rsaand Dios zha ne dib zdoo rnalo me

⁷ Ne nlipaa, lega nacse no zig nac tib guies yu ne notsow grëtaa ncuane ndzon ne zieneedz Dios lo no. Gase na ganle rlu, Dios nacchena grësew, peet nond no loxaque nose.

⁸ Me nacie no, niicle nroob zhgab ne rio no, per racmband no; niicle nroob nac guielxtseeb ne rdzian no, per choot rdziebd. ⁹ Tibaque notsidil miech no, per rsaand Dios no; niicle rsacsi zho no zootle laa no nitlole, per

rbiire riochee no ga stib. ¹⁰ Zaatne ziotaa no, quiana_l miech gut zho no, zigne beenaque zho Jesús; per me rsilaa no ladznia zho. Ga rlu gan_{le} ne men_n mban nac me, ni me nacie no. ¹¹ Gzataa dze noxtseeb no gut miech no, loxaque ne rdziuu_n no xtsiin_n me; per ga rdeeda diidz rlu no gan_{le} pa lotaa nacie me no, niicle ne tib lëse ben_n nac no. ¹² Ne nligaa, tibaque noxtseeb no lo guiel_gut ne znu nonee no Xtiidz Jesús; per scagaa, porne biadnee now i laa to bgaa guiel_mban ne gneedz Dios lo to. ¹³ Niicle nagon_n ne znutaa noxtseeb no, per ndion_paa no me quianap no, gane rdzieebd no noseed no miech Xtiidz me; zig zhobneeque lo Xtiidz me, zaatne rnee: “Bliladz naa min_e rnee me, gane rne naaw.” ¹⁴ Ni ndion_n ne gan_{le}, zigne bleeban me Jesús, scaque zbeeban me ne, lozh ga tipse gac ne gdziin_nie Jesús ne lo me.

¹⁵ Grëse guiel_në ne nodzian_n no, laaw nodzian_n no sacne nligaa noxco no to; zeena grëse to sëëb xnëz me. Sac tel_ne ndal grë zha ne sëëb xnëz me, scaquegaa ndal zha ne gdeed xquizh lo me, cxobnen_n zho pa lotaa men_n ndzon nac me. ¹⁶ Min_cocxe waa, ib choot riablod. Nli zigse zie dze laa no bii noyoxraa, sangue zhiespíritu no, zigse zie dze laaw racncubraa, laaw riaan_mberaa nëz lo Dios. ¹⁷ Ni stiba, niicle ne znutaa nodzian_n no grë guiel_në rii, per ncuaane tib rded naca, led ncuaane rnada; sac gon_n, zeene laa no lozh dieed grë min_n rii, mazdraa nroob nac lo guiel_ndzon ne ygaa no, ni min_cosi gdziin_draa dze lozha. ¹⁸ Gacxe waa, choot rdziuu_ncasd grë ncuaane quiadzian_n no lo guidzliu rii, sinque laa guic no nonie ygaa no grëtaa guiel_bley ne no gbaa. Sac grë ncuaane ran_n ne niina, ncuaane tib rded naca; sangue grë ncuaane gard dzian_n ne ga, led yedraa min_n co nitlo.

5

¹ Ni ndion_n ne gan_{le}, zeene laa xcuerp rii ne nitlo, laa

Dios gneedz stib minē gdzindraa dze nitlo. Masaque nacse xcuerp rii ne zig nac tib yu guizh win ne rbēz miech lo wгаа; sangue cuerp ne gneedz me lo ne, rriequia naca zig tib yu ne gbiaazpaa ne gбаа. ² Blactaa guielnē ne rdieed ne niina ne rdziaap ne cuerp rii! Gacxe waa, quiambiaaznē ne gdziñ dze ne gneedz me stib cuerp co. ³ Sac gon, led niapdse espíritu gdziñ ga, sinque none gapa cuerp. ⁴ Ne nligaa, niina ne mbannie ne cuerp rii, zeene nē nodieed ne, rziaac ne tebaa laa ne mbanniele stib cuerp co. Per par ygaa ne cuerp cub co, ible none guet ne. Per zienied guic ne sca, sinque laa ne racladz zhits cuerp riise tsie cuerp co, zig nacse ne niina ygaa ne guielmban ndzon co. Sca rziaac ne, sac choot rdziladzd guet. ⁵ Dioszhal bzo ne ygaa ne min co, ni ible zaca, sac gon laa me pxeelle Espiritu Sant nacie ne.

⁶ Tel no, min co nagon quiambiaaz no; ndionle no laga mbannie no cuerp rii, grielod ygaa no min co, grielod gdziñ no zaatne no Jesús. ⁷ Nli rdziand now niina, per dib zdoo no riladz no ib laaw none gac. ⁸ Gacxe waa, haxta nley rac zdoo no quiambiaaz no gdziñ dze co; rziaac no tebaa laa no briele len cuerp rii, zeena guiobannie no Jesús. ⁹ Min co nagon, tibaque noxco no gac no zigne rdziladz me, zigtaa niina ne no no lo guidzliu riiw, zigtagaa zeene gdziñ no lo mew. ¹⁰ Sac gon, grēse ne zdziñ dze ne laa ne gacredz lo me zaatne gun me guielwxtis. Grēse ne ne nac ne miech, tel zha mban ne niina ne rdziaap ne cuerp rii: zigtaa zha ne zaacse mbana, zigtagaa zha ne tel zhataa mbana, ga ygaa ne mine guiguial ne tib tib ne.

¹¹ Min rii nagon nonie guic no, gacxe waa noxco no nonee no lo miech zha nac Xtiidz Dios. Ni me nan ganle dib zdoo no nodziuuñ no dziin rii, ni racladz naa guien to ganle sca nac no.

Zaacse golgac lo Dios

¹² Grë minë blozh bne naa nu, zig bnele naa ga: nacda par dzuuunnon no no. Laa no rnee grë min rii, zeena guienpaa to ganle cho nac no; ni scagaa, guien to zha ct-sire to lo xtiidz grë zha ne squi riaad i rlozhd gacniats zho. Tel zha, laglaase rlu zho miech wen nac zho. ¹³ Nligaa, dib zdoo no noxco no xtsiin Dios, laa miech masaque rzac zho riotsle guic no. Nana niicle tel riotsgaaw, per xtsiin Dios nodziuuu no. Sangue no, ndionpaa no riotsd guic no; laa no rdziuuu grë min rii, sacne noxco no cseed to Xtiidz me. ¹⁴ Laa no nodziuuu dziin rii, sacne rleynie no Jesús, maase tel zhataa rzac miecha.

Ndionpaa no Jesús bgaa guielgut ne nioguial ne; scaquegaa, ndion no niina ne laa no bziaab xnëz me, rrieequia gutle no lo grëtaa ncuane ndzinlid ne bdziuuu no glo. ¹⁵ Gacxe nagon waa, grëse zha ne rzëeb xnëz me, nodraa gban zho zigne notaa guic zho, sinque laa zho none tsoxco gban zho zigne rdziladz me; guien zho ganle, me gut bdiizh me xtol zho (ni brieaban me), par ygaa zho tib guielmban ndzon ne gdziind dze lozh.

¹⁶ Gotsaa guien sca, zha ne nole xnëz Dios, ziaacd ne zho zig rzac grëraa miech zho, rzac zho peet nond zho. Tel naa glo sca bzhaac naa Jesús, masaque bzob naa cholze miech nac me; sangue niina, ndionpaa ne ganle cho nac me. ¹⁷ Sac gon, grëse zha ne ne nlipaa dib zdoo rililadz Jesús, stible miech nac zho. Grëse tel zha goc zho glo, laa min co bdedle. ¡Ncuble nac lo xquielmban zho! ¹⁸ Ni loxaque Diosse gon zrieelo sca gunncub miech. Sac gon, me pxeel Xpëed me Jesús biaadtizh grëse xtol ne, laa ne biaanwen lo me. Ni scagaa niina, me bzo no znu quiaseed no miech, zeena gacnan zho zha grieelo guiaanwen zho lo me. ¹⁹ Znu gon naca: Laa Dios nodeed diidz niina guiaanwen miech lo me, gunquizhd me zho tel pe nactaa xtol zho, totsaque

gliladz zho cho nac Jesús. Min̄ rii nagon̄ bzo me no nonee no lo miech. ²⁰ Golgan̄ sca gan̄le, xmandad Jesús nac no. Me zobwi gan̄le laa no rnab lo to niina: ¡Golguiaan̄wen lo Dios! Golguien̄ gan̄le, rrieequia gon̄ Dioszhal rso diidz rii lo to. ²¹ Sac gon̄, Dios bzo Jesús bgaadz me grēse xtōl ne, niicle ne ni tib dol̄ rapd me; zeenā niina ne laa ne wbig lo me, grieelo ndzinli gban ne, zigne racladz Dios. ¡Masaque Jesús bdiizh grēse xtōl ne, psan̄wen me ne lo Dios!

6

¹ Gotsaa gwi ne gan̄le pa lotaa noxco Dios ne. Gacxe waa, no ne nac no zhingun̄dziin me laa no rso diidz lo to: golguien̄ golgon̄ mine nonee me lo to niina. ² Lo Xtiidz me, no tib zaatne znu zhobnee:

Lëētse len̄ dze ne nosilaa naa miech, laa to bnab gacnie naa to.

Lëētse len̄ dze ne rdeeda diidz gac mine quiambëz to, laa grē xliaadz to blanso lo naa.

¡Ni lëē dze co nu nagon̄ bdzin̄! ¡Nadzegazh quiambëz me gbig miech lo me, zeenā csilaa me zho!

³ Dziin rii quiadziuuñ no, choot quiadziuuñctald xtōl miech, choot noguibd sozit zho lo Dios. Zaatne ziotaa no, tibaque noxco no zaacse gac no, zeenā tsod pe yquiaaqui zho gneenë zho Dios. ⁴ Zigtaa ncuaañe rdziuuñ now, zigtaa grëgaa ncuaañe nodieed now, rlu no gan̄le ne nli xtsiin̄ me nodziuuñ no. Tel̄ pe nactaa grë guieñë ne nodieed no, tel̄ pe nactaa grë xliaadz no, niicle no zaatne rsacsi miech no, per choot rietede. ⁵ Blactaa zaatne rguin̄ zho no, zaatne rsioogyu zho no, zaatne rriee zho ndal zho racntseeb zho lo no. Blactaa rdib rdzaag no rdziuuñ no dziin, no zaatne rriee zhimcaalo no dipse guieel, no zaatne retgbin no.

⁶ Ne nligaa rdzioxco no ndzinli mban no, choot rietede, wen wen rdziuuñbey no zha nac Xtiidz Dios, sca ran̄

miech ganle ne nli Dios pxeel no. Dib zdoo no rleynie no samech no, wen rac no lo zho, zilu no ganle pa lotaa racnie Espíritu Sant no.

⁷ Niapse mine nac diidzli min co rnee no, ni scagaa Dios, nolu me ganle ne nli scaw. Niapse guielwen, niapse diidz ndooladz rlu no ne nli lo Dios quiadziuuñ no dziin. ⁸ Choot rsaand mine pso Dios no nodziuuñ no, maase niicle mine runtaa miech no. No zaatne runnon zho no, nogaa zaatne rzhidznie zho no; no zaatne rneenë zho no, nogaa zaatne rleynie zho no. Niicle ne diidzli rnee no, per no zho rzac noquidiee no miech. ⁹ Runbeyd miech cho nac no, sangue Dios runbey me no. Niicle ne tibaque noxtseeb no lo guielgut, per peet gard gac no laa no bii mban; niicle ne rsacsi zho no, per choot gard guet. ¹⁰ Niicle ne no hor mban rac zdoo no, per znusaque rneedz Dios tib guielbley zdoo no. Nacd no zha dimi, per nroob nac grë guielnzaac ne rgaa miech zeene rnee no lo zho. Rdziaapd no grë ncuaañe rap grëraa miech, per ncuaañe rdziaap no, nroob nona.

¹¹ Bets, bzian, ne no to Corint i, laa no rzodiidznie to, laa no rnee lo to grëse zigne rza zdoo no. Ne nligaa rleynie no to. ¹² Telne rzac to gard gacpaa ne tipse, per led nod naca. Tel no rleynie no to, sinque to gon rien no laglaase rleynie to no. ¹³ Ne nligaa peet rqueets naa lo to, laa naa rne lo to zig rnee tib dad lo mëéd. ¡Scaquegaa to, golsiguiel zaacse golgac!

Zhaa nac biini lo guielcow

¹⁴ Golguien, guiabde to tipse gac to grë to zha ne gard sëëb xnëz Dios. Golgan ganle, tib zha ne nole xnëz me, rdzieeld gac zho zig rac zha ne bii no lo dol. Zig nacgaa biini, zhaa nac biini, zhaagaa nac lo guielcow. ¹⁵ Sac gon, tel Jesús, ¿niacxe tipse nac me grë me mendox? Scaquegaa grë zha ne nole xnëz mew, grieelod tipse gac

zho grē zho zha ne no lo dol. ¹⁶ Tel xyadoo Dios, nacda zig nac xyadoo grē mdio. Ni rrieequia gon ne nac xyadoo me, zigne raquiet lo Xtiidz me zaatne rnee:

Na gbannie naa to, ine sēnie naa to.

Naa gliladz to, ni scagaa to, lo naa ygab to.

¹⁷ Gacxe waa, rbiire me rnee me:

¡Golriee lad grē zha qui, golbiche lo zho!

Gunde to grē ncuaane ndzinlid ne run zho,

golbig lo naa, naa ycaania to.

¹⁸ Naa gac PxoZ to grēse to,

scagaa to, laa to gac xpēēd naa.

Lēē xtiidz men ne rnabey to nu.

7

¹ Bets, bzian, gotsaa gwi ne ganle zha nactaa ncuaane psan Dios diidz ygaa ne. Gacxe waa, golgotsaa lozh grie ne lo grē zhgab yozh, lo grē ncuaane ndzinlid ne runctal xtol ne. None zigse zie dze dzioxcora ne gban ne zigne rdziladz me.

² Ne nligaa, zaacse golgac golcaania no stib. Tel pe guielnē ne noded to, tel zha rzac to, to bguiba; zig nac no, choot noquidiede to, choot nosacs side to. ³ Guiabde to togo noquiago naa to nu, laa naa nile ganle dib zdoo no rleyne no to. Len ngbidz ne gbantaa no lo guidzliu rii, ib csaand no to. ⁴ Laa naa rne grē min rii lo to, sacne nanpaa naa zha nac to, nanpaa naa zac gne naa lo to zigne nose guic naa. Zeene rsoladz naa to, haxta riaanladz naa grē mine nodeed naa, ine riaad tib guiebley zdoo naa; haxta riats naa ne runbey naa to.

⁵ Wlal ne blanso no Macedon nu, ni tib lē notiblid guic no; lala noxtseeb no lo grē zha ne quiana no, lala nonieque to guic no dien yo to. ⁶ Per rsaand Dios zha ne no lo zhgab, me pchoobladz zdoo no; sac zeene blanso Tit lo no nu, ⁷ blansonie me diidz zaacse pcaania to me. Per nli

rley no bdzion ndzinlile mban to, në me bio to guielnë grë len dze ne bded ga, ni në me nonie no guic to, quiambëz to tebaa zha ganniob to lo no stib.

⁸ Zeene pxel naa guits co lo to glo, mban goc zdoo naa sac bien naa ib zgoguielnëw to, sangue niina racmbandraa zdoo naa; sac rien naa niicle ne bio to guielnë tib bla dze, per na laa ncuuan co bdedle. ⁹ Gacxe waa rley naa niina, per guiabde to togo rley naa bio to guielnë, sinque rley naa gon naa laa to wbiire wbig lo Dios por guielnë ne bio to ga. Ni sca nagon racladz Dios gun grë zha ne ngab xnëz me zeene runctal zho xtol zho, gane rienpaa naa led psacsid no to ga. ¹⁰ Zeene Dios rdeed diidz sca rio miech guielnë, lo guielnë co laa zho rbig lo me rsanmbe me zho lo xtol zho; rsaan zho tel pe nac ncuane ndzinlid ne noyun zho. Zha ne sca rac-wen lo Dios, nodne gacmban zho guiab zho pe nacne bded zho guielnë co. Laa grëraa guielnë ne ran miech, zig nac zha ne nod xnëz Dios, loxaque rlozh runmbana zho, laa zho bii zie nëz ne nitlo zho. ¹¹ Golgan ganle, pa lotaa bzhixcuaa to niina ne bio to guielnë co. Haxta biao to biini, bioxco to blee to zha co lo dol ne quiayun zho ga; bien to ganle nonguiela rlisqui naaw. Gacxe waa, zeene gon to pa lotaa nac dol co, güeyniew guic to ni wbinladz to; gondzedraa to zho. Niicle ne gocladz to tebaa i zo naa nedz naa rson dien zha niun to; per tibaque beenquizh to zho mine been zho ga. Wen ne sca been to, ga blu to ganle rdziguiende to dol ne been zho.

¹² Ne nligaa tibaque noxco no zaacse gac to. Zeene pxeel no guits co lo to, guiabd ne togo zhizhgabpaa zha ne been dol co no no, zhizhgabpagaa pxoz zho; sinque laa no pxeela sac tibaque noxco no zaacse gac to. ¹³ Gacxe waa, zeene bdzion no bin to diidz been to mine rnee no lo guits co, per nli rley no.

Ni zeene bdzion no grëse to zaacse blëzlo to Tit, maz-draa bley no; niicle megaa rley me ne squi niowse gon to me; haxta nguieel rac me niina. ¹⁴ Bzodiidzle naa lo me, ne squitaa wen miech nac to, gane rley naa psande to naa guielto. Tel naa niapse diidzli rne naa, zig nac niina, zig repse naa lo Tit scase gon me rac to. ¹⁵ Rley nie me to, rzac zdoo me zeene rsoladz me grëse to ndooladz goc to pcaania to me, ni bin to diidz been to mine bnabey me to. ¹⁶ ;Ne nligaa, rley naa niina bin naa squi zaacse rac to! ;Nasi, nanpaa naa racnie to naa zigne racnie naa to!

8

Dib zdoo to go|deed gon

¹ Bets, bzian, laa no gzodiidz lo to ganle pa lotaa quiayacnieñ Dios grë zha ne ngab lo Jesús nëz Macedon nu. ² Nli nroob grë guieñne ne quiayan zho, per nguieel rac zho. Len dze ne bded nu beenlo zho tib gon, niicle ne zhis ncuaañe rap zho, per nroob gon ne beenlo zho. ³ Laa naa rnew lo to, sac naazhal gona. Ne nligaa, dib zdoo zho bleeladz zho grë ncuaañe bloogon zho; ncuaañe rgaataa lo zho laa zho bdeeda. ⁴ Dzigo bnab zho lo no gdeed no diidz ye xgon zho guey lo grë zha ne nacgrë ne, zha ne guieñd pe yquiin. ⁵ Ni lëdsew ga, bzee zdoo no zeene bdzion no blozhse psan zho zho ladznie Dios, laa zho wbig lo no në zho, mine csiaabtaa Dios guic no gnabey no zho, zun zhow. Ni lalnu gon güeynied guic no gun zho grëtaa min rii.

⁶ Niina ne bdzion no znutaa biabgan zho nëz rii noyunlo zho gon rii, nacne rdzieets no lo Tit siguiel me guiaad me nëz lo to i stib; zeena lozh gunlo to gon ne bnabeyle me to i quiayunlo to. ⁷ Rdziunbey no to: dib zdoo to rnalo to Dios, zha niini nac to, rien to zha gnee to Xtiidz Dios lo miech, nguieel rac to run to xtsiin me, ni pseed to rley nie

to samiech to. Nana sca, zig nac gon rii, scaque dib zdo to goltsoxco golgunlow.

⁸ Laa naa bzeta lo to nu zha been zha Macedon, per guiabde to bod nonabey naa to scapaa gun to. Sinque laa naa bzeta lo to, zeena gacnan to ganle ye zha co pquiabladz bdeed gon co. Nu nagon rdeeda diidz glu to ne nli rleynie to grëraa zha ne nacgrë ne, led loxaque diidzsew. ⁹ Golwi ganle, zig nac Jesús pa lotaa noxco me ne. Niicle ne me nacchen grëtaa ncuaane no, per bdeed me diidz goc me zig tib zha ne peet rapd; ga bgaa ne grëtaa guielnzaac ne rap me. Laa me been min co sacne rleynie me ne.

¹⁰ Wena, tebaa tsoxco to lozh gunlo to gon qui. Gol-soladz ganle, topaa psilo bleebey gaclo wdibiz ga, ine nguieel rac to psilo to. ¹¹ Nana sca, zigne psilo to hor co, scaquegaa niina nguieel golgac golsiaal lo dziin co. Golquiabladz tel palalaa ncuaane rgaa lo to tib tib to, dib zdo to goldeeda; ¹² sac zeene dib zdo miech rquiabladz zho cogon zho, tel palalaa mine ygaa lo zho, scaania Diosa. Nanle me palal ncuaane rgaa lo tib tib miech, gnabd me ncuaane ni quianied zho.

¹³ Sac nacda ne ygad to grëse ncuaane rap to lo stib zho, lozh ga guiaanmban to; laa zha yquianie grësew. ¹⁴ Led scada. Laa min rii rac, zeena grëse ne lalga ncuaane yquianie ne. Niina ne rgaaw lo to, goldeed palala yquian grë zha ne rapd nrooba; zdzingaa dze na pe gunfalt lo to, dzigo laa zho gneedz tel pe nacgaa ncuaane quianiede to. Sca none dziuunlsa ne xyudar zha ne nacgrë ne, zeena zig rne naa ga: lalga ncuaane yquianie ne. ¹⁵ Golsoladz ganle, znu rnee lo Xtiiidz Dios: “Zha ne ptop nrooba, beenda sobr lo zho; niicle beenfaltegaaw lo zha ne ptop zhisa.”

Laa Tit guiaad i stib

¹⁶ Xquizh Dios psiaab me guic Tit, zigne rzacaque naa to scaque rzac me to; tibaque nonie to guic no. ¹⁷ Zeene bnaab naa lo me siguiel me guiaad me lo to i, bzhiguielga me; ni nolegaa guic me guiaad me, sac ne nligaa racladz me guiaadso me lo to stib. ¹⁸ Nêz rii, no tib bets ne, nroob yudar quiayun me nogaaz Xtiidz Dios lo miech; zaatne rcaalsataa zha ne no xnêz Dios nu, grêse zho runbey me, tib men nziuu nac me lo zho. Me gacgrop Tit, niina ne laa no cxeel Tit lo to i; ¹⁹ ni meque bzooblo zho, sênal zhits no zeene guiosa no gon rii. Nozhal guiosa, sac ne nligaa dib zdoo no noxco no zha gac xyudar grê zha ne guiend pe yquii. Nu rlu ganle pa lotaa men nroob nac Dios, sac me quiayacnien ne ne laa dziin rii noyac. ²⁰ Gza no bets co guio, zeena gzadold zdoo miech guiab zho nend zha lega zhieen no palal gon rii, sac gon nligaa nroob naca. ²¹ Dios zobwi ganle mbe lo no, ni racladz no ye miech gan zho ganle ne nli zha legal nac no. Min co nagon, nacne sca guio no gza no.

²² Rdziunbey no stib bets ne nu, rdzian no nli dib zdoo me rleynie me Dios. Niina ne laa grop zha co guiaad i, ye me guiaadnal zhits zho. Rley me ne laa me guiaadgan to i, sac ziyon me ye to noxco gacnie to zha ne nacgrê ne.

²³ Tel nand new cho gnabdiidz lo to dien cho nac Tit, golguiab lo zho tipse nac no grop no me, xyudar naa noyun me quiaseed no to. Ni tel gnabdiidz zho cho nac schop zha ne ziaadnal zhits me i, dzigo golguiab grê zha ne ne no nêz rii pxeel zho, dib zdoo zho noxco zho mban zho zigne rdziladz Dios. ²⁴ Golguien sca, gza zho zigne ziaad zho lo to i, niowse golcuêzlo zho. Gollu ganle ne nli dib zdoo to rleynie to zho, zigne rleynieque to naa; zeena gacnan grêraa zha ne nacgrê ne nli mine rnee no zeene rzodiidz no lo zho zha nac to.

9

¹ Nanle naa, rquiindpaa gni naa lo to zha gdeed to gon ne gaclo nu gac xyudar grëraa zha ne nacgrë ne, sac laa to noyunlolew. ² Runbey naa to, nanle naa ible rquiabladz to gun to xyudar zho, gacxe waa rley naa rzodiidz naa lo zha ne no nëz Macedon nu, rne naa lo zho: wdibizlaa psilo to nëz Acay i quiayunlo to gon co. Mincoxee waa, zeene bin zhow, nzian zho pquiabladz laa zho bdeeda. ³ Per laa no rxeeł gza bets rii ziaad i, ziaadgunçsoladz zho to lozh gunlo niob tow; zeena glu ganle led lega rneed no zha nac to. ⁴ Sac gon guielto ga grieequia naa lo zha rii, tel guialnie naa bla zho i, ni gan zho peet gard gaclo. Nli ziaan naa guielto, per mazdraa gon nac guielto ne guiaan to. ⁵ Min co nagon, ni naa mazd cxel naa zha rii, ziaadnerga zho zeena gun zho xyudar to lozh ycaalsa gon ne pquiabladz to gunlo to ga.

Laa naa rnab lo to, tel pe nac ncuaane cogon to, dib zdoo to goldeeda. Golguien zha cogon to. ⁶ Golwi ganle zha nac guielgon: Zha ne zhis ran, zhis guielnzaac ne rcaa zho; sangue zha ne nroob ran, scagaa nroob guielnzaac ne rlis zho. ⁷ Tib tib to sca, golcobey palal ncuaane gdeed to. Mine gdeedtaa to, dib zdoo to goldeeda; ib gunde to ne guiab to por rac-wnabsew laa to gdeeda. Sac gon, zha ne dib zdoo rdeed ncuaane rgogon zho, rleynie Dios zho. ⁸ Ni me ne nac me men ne rrieelo rneedz grëse ncuaane rquiin, me nac men ne gneedz grëtaa ncuaane yquiin to; ni haxta ziaan mine gdeed to gac xyudar grëraa zha ne nacgrë ne. ⁹ Zigne raquetaque lo Xtiiidz me, zaatne ree: Zha ne nguzobdiidz lo Dios,
dib zdoo zho rgad zho ncuaane rap zho lo grë zha ne
guiend pe yquiin;
ni scagaa sëëb diidz ne miech wen nac zho.

¹⁰ Dios gunlay ncuane quianie to, ygaaw gdeed to, ni scagaa me gacnieñ to nroobraa guieñzaac ne ygaa to. Golwi ganle, zha runlay me zha ne ran: Me psan grëse lo bni ne ran zho, ni meque rchooba; rlozh ga, nroob guieñzaac ne rlis zho, rgaaw row zho.

¹¹ Ne nligaa, Dios nac men ne gunnroob ncuane quianie to, zeena scagaa nrooba cogon to. Golguien ganle, zeene laa no guiosana lo grë zha ne yquiina ga, blactaa gley zho gdeed zho xquizh lo Dios. ¹² Led lega nacdse gon ne gdeed to i. Sac gon, led loxaque xyudardse zho guna, sinque zeene laa zho ycaaniaw, haxta squiabladz zho dib zdoo zho gdeed zho xquizh lo Dios. ¹³ Zley zho gan zho grëtaa ncuane cxeel to yquiin zho; ni zleynie zho Dios gan zho ron to mine rnabey Xtiidz Jesús. ¹⁴ Haxta dib zdoo zho gnab zho gacnieñ Dios to, por grëtaa guieñzaac ne gdeed me ga ygaa zho.

¹⁵ ¡Xquizh xquieñzaac Dios, sac gon tel me nroobraa nac guieñzaac ne bneedz me lo ne! ¡Gotsaa gwi ne ganle, haxta Xpëed me bleeladz me!

10

Rieguial gnabey Pabl lo zha Corint

¹ Ziyon naa rnee zho i, zeene zose naa zit nguieex rzë xtidz naa rxel naa; laa zeene zo naa lo to, rdziel naa pe gne naa. Sangue tel naa, tibaque nac naa, ndooladz rac naa lo to, niicle zeen tel pe diidz ne rsogaa naa, ndooladz rne naaw; zig gun Jesús, tel niaca mine mezhäl gnee lo to. ² ¡Tebaa gdzind dze pe yquiaaqui glu naa xquieñdox naa lo to! Zha ne squi rzac lalaque nac no grë no grëraa miech, rnee zho mine run miech, mincoque rdziuun no, ¡tebaa siguiel zho zaacse gac zho, sac racladzd naa tilnie naa zho!

³ Nli miechse nac no, per ib zionałd no gacndaan no zigne racndaan grëraa miech guidzliu. ⁴ Sac tel no,

choot rnalod grē guib las ne rnalo zho, sinque laa no rnalo poder ro ne rap Dios; mincosi zrieelo gnitlo grētaa guielntseeb ne racladz mendox gac. ⁵ Con poder rii, zrieelo csioog no ro zha ne squitaa lega rnee, zha ne racndaan nēd zho gacnañ miech cho nac Dios. Grē zha ne racntseeb lo Dios, con poder rii zrieelo co no guic zho gbiire gbig zho lo me, gac zho tib miech nguzobdiidz lo Jesús. ⁶ Ni poder co yquiin no gnee no lo to lozh guien to gban to zigne racladz Jesús; lozh ga, grēragaa zha ne racntseeb, lēequew yquiin no par gacnañ zho ganle zha rieguial gac zho.

⁷ Zha ne rnee i loxaque rzedz yañ naa, laglaase ga ran zho, nañd zho zhapaa nac naa. Naasi xnēz Jesús no naa; gacxe waa, zha ne rnee xnēz me no zho, none guien zho ganle cho nac naa. ⁸ Nana no to guiab guielniatsle nu, sac rlu naa ne naa rnabey lo to. Per nacda guielniats, ible Dios bzo naa gnabey naa lo to, ni laa me bzo naa par glu naa zha tsienal to grē mine rnabey me, bzod me naa par yquidiee naa to tsienal to nēz ne nitlo to. ⁹ Golgacnañ sca ganle Dios bzo naa, guiabde to togo lega rnese naa par ctseb naa to. ¹⁰ Sac nanle naa no zha ne rnee i: “Gonde to mine rnee men qui. Loxaque lo guits ne rxeel me squitaa ndox rzē xtiidz me, per loxaque diidza. ¡Zeene zo me lo ne, tib zha yozhsew, per ni rien d me zha gnee me!” ¹¹ Per led scada gon. Niina ne laa naa guial i, laa naa glu lo zho ganle zigne rzē xtidz naa zo naa zit, sca nac naa.

¹² Ib guiabde to, togo ye naa quiayun zigne run zha qui, lēequē lēē zho runniats zho. Tib guieln xen ga, sac gon lēequē zha runnon zho. ¹³ ¡Tel no, choot rdziunniatsd no ncuane ni nacd no! Ni zeene rnee no cho nac no, per mine bzo Dios no nodziun no min co rnee no; ni mecxe waa bzo no quiaseed no to.

¹⁴ Ible riogual ne no gnabey lo to, sac gon no glopaa

biaad i biadseed no to zha nac Xtiidz Ndzon Jesús; choot noziaabd zaatne rioguaald no. ¹⁵ Stiba, rdziladzd no gdaannie no xtsiin stib miech. Laa no bii cseed to lozh tsoguic to zha nac Xtiidz Dios, zeena haxta yele to gun xyudar no ygaazraa Xtiidz me. ¹⁶ Dzigosi nagon laa no guio grëraa guiedz ne ndxie dib nëz qui, guioseed no zho gacnan zho zha laa zho lo dol; per zig rneque naa ga, guiosiaabd no zaatne psilole stib zho, zeena gan miech ganle rdaannied no xtsiin stib zho.

¹⁷ Znu ziaad lo Xtiidz Dios, zaatne rnee: “Zha ne zienie guic xoobnen læ zho por dziin ne run zho, mazd tsoxco zho xoobnen læ Dios.” ¹⁸ Sac paat rquiinda ne læëque ne gunnon ne, mine mazdraa rquiin nacne Dioszhal glu zha non nac ne.

11

Nlid Dios pxeel zha qui

¹ Laa naa rnab lo to, igolxecw yquiaadiag to mine gne naa nu, niicle tel no mine rzac to rquiind! ² Golgacnan ganle, zigne rzac Dios to scaque rzaac naa to, ib racladzd naa cho guiaadquidie to. Mine racladz naa Jesússe gleynie to, zig run wnaa nguieg ne no xtiidz ctsieelnia. Sac tel wnaa nguiega, mgui ne no xtiidz zho mgui cose rleynie zho, haxta rdzin dze ne rtsieelnia zho. ³ Sca none grieequia to lo me; per rdzieeb naa gon nend zha yguib mendox yquiil ma to, gondraa to mine rnabey Dios, dzigo laa to gac zig rac grëraa miech ndzinlid. Sac gon tel Ev, sca pquiil ma Ev.

⁴ Laa naa rzet min rii lo to, sac rien naa, zha ne riaadtaa i ween rdeed to diidz rquiaadiag to zhiwseed zho. No zho rzeet Jesús, rzeetgaa zho espíritu, per rzeete zho me zigne biadseed no to; rneegaa zho zha laa miech lo dol, per nacda zigne pseedle to glo. ⁵ Haxta rnee zho, rienraa zho

lo grëraa zha ne noteed Xtiidz Dios; sangue naa, nanpaa naa led scada, zrieelo glu naa lo zho ganle peet riend zho. ⁶ Nend nli gacd naa gne naa zigne rneetaa zho, per zeene rne naa rienpaa naa ne diidzli none naa; ni ziyanlegaa tow ganle.

⁷ Rzaac naa lëda ga ben naa, zeene bial naa bialseed naa to Xtiidz Dios; sac rsoladz to ganle ib peet bnabd naa lo to, scase bialseed naa to. Niicle mban bdeed naa, per bioxco naa wbig to lo Dios bgaa to guielnzaac nroob ne rap to niina. ⁸ To rieguial needz ncuaane nquiin naa, na lel grë zha ne nole nëz Jesús len dze co, zha co pxeel ncuaane pquiin naa, rrieequia bla naa xtimi zho ga. ⁹ Niicle bdzin dze ne peet guieandraa lo naa, per ni tib lo to ib psodziind naa; lëëtaque len dze co biaad bla zha bets ne zha ne ziaad nëz Macedon, zha co biaadnie ncuaane pquiin naa. Ib peet bnabd naa lo to hor co, ni gdzindгаа dze ne pe gnab naa. ¹⁰ Ni golgacnan ganle, ib tedsod sodiidz naa grë min rii dib nëz Gres i. Ible zun naaw, led yed naa rquidie, sac gon runbey naa zha nac Xtiidz Jesús. ¹¹ Per guiabde to togo rlëënie naa to, racladz naa csan naa to guielto; sac Dios zobwi ganle rleynie naa to. ¹² Golgacnan sca led scada, sinque laa naa gun min co, zeena csioog naa ro zha ne rlozhd gacniats i, rnee zho ye zho quiayun xtsiin Dios zigne quiadziun now. ¹³ Sangue no, ndion no nlid Dios pxeel zho, lega noquidiese zho to i squi no zho, rquiaalo zho zig nacne nli xtsiin Jesús quiayun zho.

¹⁴ Ni led ncuaane gzeed zdoo ne ga. Sac ible sca run mendox, no hor rzëëb ma rded ma zig tib xmandad Dios. ¹⁵ Gacxe waa, jzha ne squi run xtsiin ma, mincoque run zho rquiaalo zho rac zho zig cho miech wen, rquidie zho miech! Per zdzin dze ne laa zho yгаа guielnedox ne tsieguial zho, zaatne tsietizh zho grëtaa mine noyun zho i.

Blactaa ncuaane zadeed naa

¹⁶ Laa naa rnab lo to nu stib, golquiaadiag mine gne naa, niicle tel rzë xtidz naa zig rzë xtiidz zha ne rzhinle guic. Nli lega niats gne naa, per golxecw gon tow, sac laa naa gunnon naa zig run gre zha qui. ¹⁷ Led Jesús d rnabey znu gne naa, sinque masaque laa naa gun min rii, zig run tib zha ne riotsle guic. ¹⁸ Tel squitaa niats rac zha qui lëëque lëë zho runnon zho, lozhd gool zho lo to dien pe nac ncuaane noyun zho; golquiaadiaggaa mine gne naa nu na ganle:

¹⁹ Conque rzac to name nixbiini to, ¿zha nac dzigo rdeed to diidz rquiaadiag to ncuaane rnee gre zha yozh qui? ²⁰ ¿Pe ib riende to ganle quianabeyzhoole zho to i, quiasacsi zho to, quiaquidie zho to, quiala zho gre ncuaane rap to, quiasanwin zho to, ya zig zgap zho lo to? ²¹ ¿Haxta rtoladz naa gon, sac laa ne naa squi nabey to lel zhale squitaa no!

Gre ncuaane riats zho i nac zho, ye naa zrieelo sca gunniats naa naa (znu nagon rac zha ne rzhin guic). ²² ¿Telne riats zho rnee zho zha Israel nac zho? Yecxe naa waa zha Israel nac naa. ¿Telne rnee zho lo dii ne bzooblo Dios ga ziaad zho? Ye naa lo dii co zial naa. ¿Telne rnee zho Abraham nac xmengol zho? Men cocxe waa nac xmengol naa. ²³ ¿Telne niats rac zho rnee zho xtsiin Jesús quiayun zho? Gacnan zho ganle, naasi xtsiinpaa me quiayun naa. Nroob dziin ne ziyun naa, blactaa ncuaane zadeed naa, pe zhidaa zigo miech naa ladzguiib, blactaa zineedz dooguid zho naa, blactaa zaatne zadedlaa naa lo guielgut. ²⁴ Gaayle vuelt zisacsi zhiwxtis zha Israel naa, galptsibguieega nia dooguid bneedz zho naa. ²⁵ Tsonle vuelt zineedzyag zho naa, stib vuelt bneedzquie zho naa. Tsonle vuelt zadzieelo naa rdedquie barcw ne no naa len nisdoo; tib vuelt, tib dze tib guieel bzhoobse naa lo nisdoo.

²⁶ Pa lotaa grë dan ne ziya naa. Nzian vuilt ne bdedlaa naa niet naa: zaatne bdedlaa naa lo nis guiubee, zaatne bdedlaa naa lo ngbaan, zaatne bdedlaa naa lo grë menzit, zaatne bdedlaa naa lo grë menladz naa. Ziyoxtseeb naa lo guielgut, zigtaa zaatne nac len guiedza, zaatne nac dana, zaatne nac lo niskoow, zigtagaa lo grë zha ne laglaase rquiaalo riladz Jesús. ²⁷ Blactaa rdib rdzaag naa run naa dziin, blactaa guieel ni niip raaguesd naa, blactaa zaatne retgbin naa, zaatne retnis naa, zaatne rcuan naa, zaatne mbanse rcuub naa ni guien lar ne piix naa. ²⁸ Ni zhaaque tibaque nonie guic naa dien yo to, grëse to ne nac to zha ne nole xnëz Dios, zha no to tib tib guiedz zaatne squi blansole Xtiidz Dios. ²⁹ Zeene ron naa cho tib to racladz guiaan zdoow, mban rac naa zeene rriyelod gane naa lo zho; zeene rongaa naa cho tib to quiayuntal xtol stib zho, ni rriyelod galisqui naaw lo zho, scaque mban rac zdoow naa.

³⁰ Grë mine bne naa nu, nacda guielniats; telne riegualpaa gunniats naa naa, mazd gzet naa grë mine rlu ganle peet gacd gun naa naase. ³¹⁻³³ Zig bzhaac naa tib vuilt zeene bia naa Damasc, len dze co zob tib gobernador nac dziin lo rey Aret. Bnabey gobernador co xmenguiib me pquianap zho gzase puert ne rap biedz nroob ne ndze igo ro guiedz co; nan me naaz zho naa ngo zho naa ladzguiib. Per brielod naaz zho naa, sac grë zha ne nole xnëz Jesús ga, zeene bin zhow dzigo bloo zho naa tib len chicuid pteed zho naa tib ro ventan ne quia cho biedz nroob co. Sca bdeeda diidz brie naa ga, biabd naa ladznia gobernador co.

Ni Dios gon, men ne nac Pxoos Jesús, men ne riegualdziuunnon ne gzataa dze, me zobwi ganle diidzli rne naa.

¹ Nanle naa nonguielda lëëque ne gunniats ne, per laa naa sodiidz lo to ganle zha nac grë ncuaañe zinabey Dios zilulo lo naa, ni grëгаа minе zinee me lo naa.

²⁻³ Niina rac tsiida iz ga blis Dios naa güeynie me naa gbaa. Nand naa dien pe dib znu naa bia naa, te zhiespírituse naa ye güeynie me; loxaque mese nan dien zha güeynie me naa. Loxaque minе bien naa ne laa naa bia lugar ndzon co, ⁴ ga bin naa grë diidz ndzon ne wлтаа gard gon miech, ncuaañe guiend zho zha naca, ni nodгаа diidzbey gne naaw. ⁵ Zrieelopaa nagon gunniats naa naa ne laa naa bia ga, per ib gund naa min co. Laa ne gunniats naa naa zig rnele naa ga, mazd gzet naa grë minе rlu ganle peet gacd gun naa naase. ⁶ Ni tel gacladzгаа naa gunniats naa naa por minе blozh bzet naa nu, led guielnxend ga gun naa; sac minе nlipaa goca. Per rund naa min co, sac laa naa racladz tozhal guien cho nac naa, benque ran to ganle zha mban naa, rangaa to zha rne naa.

⁷ Ne nligaa ndzondoo nac grë ncuaañe blu Dios lo naa ga, zac nazho gunniats naa naa sac naa gona; per parne gund naa min co, laa Dios bdeed diidz biaad tib xmandad mendox psanwin naa, biaan tib yoob xcuerp naa zig nac zeene pe tib quiets nroob ne niaaz naa. ⁸ Tsonle vuelt zinab naa lo Dios ctiche me yoob rii; ⁹ biontaa vuelt në me lo naa: “Bui ganle laa naa naciele luu, ni min co nac minе rquiinraa lo luu. Peet tsienied guic luu sca, zha ne squi nsis rac, ga rdeeda diidz rlu naa ne nli naa nacie zho.” Min co nagon rley naa, sac ne znu nsis rac naa, grëse miech zeene ran zho grëtaa ncuaañe rrieelo run naa, rien zho nli Jesús nacie naa. ¹⁰ Ne nligaa rley naa, sac niicle ne miech gzhe gzhele rac naa, niicle nroob guielnë ne nodeed naa, niicle rbidzgo miech lo naa, rtsidil zho naa, no hor guiend pe yquiin naa, per rley naa sac laaw nodeed naa porne no naa xnëz Jesús. Rne naa rley naa, sac zeene sca

zootle grieequiadraa naa lo zhgab ne no naa, hor co laa Dios rlu ne me nacnie naa.

¹¹ ¡Nligaa lega guiełnxenle nu znu rne naa, rac naa zig tib zha ne rzhinle guic! Per to gon rap dol, sac laa ne cxobneñ to nli miech wen no, leł zhaa mine noyuñ to. Nli nacd naa cho zha non, per tsod ncuaane csañwin grē zha qui naa, niicle ne squitaa rzac zho zha rien nac zho, niicle ne rnee zho Dios pxeel zho. ¹² Gol̄soladz ganle, zeene bialseed naa to i, blu naa lo to ne nli Dios pxeel naa noteed naa Xtīdz me, blactaa grē ncuaane bneedz Dios diidz blu naa lo to, blactaa grē milagr, blactaa grē ncuaane bzee zdoo to gon to. Biod dze ne nieednie naa to. ¹³ Lēese mine bend naa lo to i, nacne nab naa needz to pe nquiin naa; sac grēraa zaatne ziyaseed naa miech, zha rneedz ncuaane rquiin naa. ¡Golgun dispensar telne rbinladz guic to min col!

Nonie zha Corint guic Pabl

¹⁴ Laa naa nozhixcuaale par gualgan naa to stib. Nu gac tson vuelte guial naa lo to i; ni scaquegaa niina gon ib csodziind naa lo to. Sac tel naa, noguibd naa dien pe gneedz to lo naa, sinque to guialguib naa. Golguien ganle, niicle ne racladzde to, per rrieequia gon mēed nac to lo naa; ni ndion ne ganle, led mēēte riegual gdeed ncuaane yquiin dad, sinque dad none gdeed ncuaane yquiin mēed. ¹⁵ Ne nligaa, tib guiełbleya lo naa quiateedlo naa to, laa naa noxco guien to zaacse gban to, zeena gdziñ to zaatne gneedz Dios cuēz to. Xco co no naa, ib rquiad zdoo naa lozh grē ncuaane rap naa, o lozhгаа naa lo xco co; maase niicle squi zootne laa ne rleynieraa naa to, leł nozozit to lo naa.

¹⁶ Nanle naa, no bla zha ne rnee i: “Nli peet bnabd me zeene biadseed me ne, per ne squi miech ndzielguic nac me bod no pa stib mod ne rienđ ne quiaban me ne.”

¹⁷ Nana, zig nac zha ne zixel_l naa ziyaadgan_l to i, ¿pe niacxe biaadban zho to? ¿Pe niacxe biaadquidie zho to? ¹⁸ Naa quia bnaab naa favor lo Tit biaad me i, ni pxel_l naa stib zha bets ne biaadgrop me. ¿Pe no pe bnaab zho lo to? Golgacnaab gan_{le} nodziuu_{nd} no min_l co, sac zigtaa naaw, zigtagaa mew, dib zdoo no nodziuu_l no dziin rii, choot noquidied miech.

¹⁹ Nana gza zdoo to guiab to bod parne guiaanwen no lo to, gane znu rne naa. Dios zobwi gan_{le} led scada. Bets, bzian, grë min_e none naa lo to nu, laaw rne naa sacne racladz naa lozh tsoquic to gban to zigne nac Xtiidz Dios.

²⁰ Sac gon_l, rdziladz naa tel_{ne} glanso naa lo to i, ni gan_l naa racde to zigne racladz naa; dzigo niicle togaaw, tsod zdoo to zeene gan_l to laa naa glisquiw. Adel_l gon_l zeene laa naa glanso i, lel_l dil_l no to; zha ne në rac zdoo dien_l cho stib noded, zha ne nozhixcuua diidzguizh, zha ne quianeenë, zha ne quiayacniats; nend haxta chop tson_l diile nac to.

²¹ Tel_l gan_l naa sca rac to, mbe gon_l stoladznie naa to ni haxta siaabguie_{lnë} to naa; sac nan_{le} naa ni lalnu rdziladz Dios grë min_l co. Zig nac grë zha ne squi padzeelale quiayun_{ctal} xtol_l ni rsaand zho grëtaa guiele_{lyozh}, grëtaa ncuua_{ne} ndzinlid ne bii quiayun_l zho, mbe gon_l sigoon zho naa.

13

Rso Pabl diidz

¹ Niina nagon_l ne gac tson_l vult guialgan_l naa to, tel_l pe nactaa falt ne cho quiayun_l i, guiaanda scase. Zigne rnee lo Xtiidz Dios: Tel_l no chop zho, tsongaa zha ne nanpaa zha nac falt co, zha ne beena ga ib none laa zho quizh xfalt zho. Nu rac bion_l vult ne rso naa diidz rii lo to. ² Laaw nile naa lo to lultm vult ne bialgan_l naa to, ni niina laaw rneque naa stib: Grëse zha ne quiayun_{ctal} xtol_l i, zigtaa zha ne

padzeelale squi no, zigtagaa zha ne wriin psilow, gacnan zho ganle zeene laa naa glanso i, grëse mine quiayun zho ib tedlaad zho, laa naa gunquizh zhow zigne rieguial zho. ³ Ga gan to ganle nli Jesús rnabey naa, ni Xtiidz me none naa lo to; sac mesi gon, gdziguiend me sca gac to, sinque zigne racladz me sca none gac to. ⁴ Nli nguudz goc me bdeed me diidz pquiaa zho me lo cruz hor co, sangue niina men rnabey nac me; laa me mban niina niapse por poder ne rap Dios. Ye no, zig nac niina miech nguudz nac no, per ible zgaa no tib guielmban ndzon, sacne me nacie no; ni zrieelo gnabey no to sacne rdziaap no xpoder me.

⁵ Nana sca, tozhal golcobey dien zha mban to. Wen wen golcobey dien pe nli dib zdoo to rililadz to Jesús. ¿Pe nli mban to zig none gban zha ne rililadz me? ¿Pe zig zie dze rienraa to ne me nacie to, me rnabey lo to? ¿Te loxaque diidzse ye nac ne laa to rililadz me? ⁶ Sangue no gon, wen wen ndion no zha mban no, ndionpaa no ne lo Jesús ngab no.

⁷ Tibaque rnab no lo Dios cxobnia me guic to zaacse gban to. Ni guiabde to togo par guiannziuu no lo miech gane noxcopaa no zaacse gac to; sinque laa no rdziuuna parne gban to zigne rieguial gban zha ne nli no xnëz Dios. Min co nagon noxco no, niicle tel rzac to lëda nu quiadziuu no. ⁸ Sac tel no, laa no zional gac to miech wen, zha ne zienal mine nac diidzli; choot ziaate par lega gactox no lo to. ⁹ Gacxe waa, tib guielbley nroob ga lo no, telne zhal to znuse xixcuaa to, gac to zha ne nliipaa dib zdoo rleynie Dios; laa ne yquiambëz to guiaadlisqui no grë ncuane noyun to. Laa no racladz gdzin dze ne gac to zigne rdziladz Dios, ni mincogaa quianab no lo me.

¹⁰ Laa naa rso diidz rii lo to lo guits ne rxel naa nu, sacne racladzd naa gactox naa lo to zeene laa naa glanso i. Nli Dios bzo naa rnabey naa lo to, ni mine racladzpaa

naa nacne lozh tsoguic to zhiwseed me; ib racladz naa yquiaago naa to.

¹¹ Nu ne laa naa csiaal lo guits rii, laa naa rnab lo to bets, laa naa rnab lo to bzian: Nley golgac, goltsoxco gban to zigne racladz Dios, zha ne mban rac, golchoobladz zdoos zho; ine niowse golban, tipse golgac. Scagaa Dios zleynie me to, ni haxta zacnie me to zeena peet ctsebde to.

¹²⁻¹³ Nana sca, tib tib zha ne nacgrë to golquiaabdiuzh zho, ine golxen nia zho. Grëse zha bets ne, zha bzian ne, zha ne rililadz Jesús nëz rii; laa zho rxee bdiuzh lo to. Golcaania zhibdiuzh zho.

¹⁴ ¡Dios sca guiaannie to! Ine nley golgac, golgan ganle pa lotaa rleynie me to. Peet tsienied guic to, Jesús nac men ne noxco grë zhizhgab to; ni scagaa Espiritu Sant gacnie to tibaque tipse gac to.

Pabl

Diidz ne rdeed guielmban

New Testament in Zapotec, Mixtepec (MX:zpm:Zapotec, Mixtepec)
copyright © 1998 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Mixtepec Zapotec (Zapotec, Mixtepec)

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Zapoteco, Mixtepec [zpm], Mexico

Copyright Information

© 1998, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Zapotec, Mixtepec

© 1998, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 14 Jun 2022 from source files dated 9 Jun 2022

5317ca58-7555-5e4c-a420-e1e9210e2df2